

Centre de Recherches sur les Littératures Modernes et Contemporaines  
(CRLMC / Clermont 2)  
Centre Interdisciplinaire de Recherches sur la Culture des Échanges  
(CIRCÉ / Paris 3)

# MIGRATION ET INTERGÉNÉRATION

## Représentations croisées de la famille dans les pays de culture latine (xx<sup>e</sup>-xxi<sup>e</sup> siècles)

Italiens, Espagnols et Portugais  
en France et en Amérique latine

Journées d'Étude organisées par Nicolas VIOLLE

24-25 janvier 2008  
Maison des Sciences de l'Homme  
4 rue Ledru - 63000 Clermont-Ferrand

## JEUDI 24 JANVIER

---

*Présidente de séance* : MADDALENA TIRABASSI

- 14h30      Accueil, Présentation, Introduction.  
Ouverture du colloque par Mme Pascale Auraix-Jonchière,  
directrice du CRLMC
- 15h        **Marie-Danielle Demelas** (PR Université de la Sorbonne Nouvelle,  
LECEMO) : « Machismes de l'ancien et du Nouveau monde : la  
place des hommes dans la famille ».
- 15h30     **Natacha Lillo** (Université Denis-Diderot, EIIa) : « Les  
immigrants espagnols de Bordeaux et de la région parisienne au  
XX<sup>e</sup> siècle : du passage de la "famille agraire traditionnelle"  
à l'intégration au modèle urbain français ».
- 16h        **Irène Dos Santos** (Doctorante EHESS) : « D'une génération à  
l'autre : images des parents dans les familles portugaises de  
France (1985-2006) ».
- 16h30     *Discussion / Pause*
- 17h        **Isabel CARDOSO** (Doctorante Université Nova de Lisbonne -  
Fundação de Ciência e da Tecnologia, Ministério da Ciência e da  
Tecnologia) : « Maisons et villages portugais en France et au  
Portugal : entre fiction et réalité ».
- 17h30     **Anna Paula COUTINHO** (PR Université de Porto - Chaire Sá de  
Miranda) : « Tissages symboliques autour de la migration  
portugaise : les nœuds et les liens de la famille ».
- 18h15     *Discussion*

## VENDREDI 25 JANVIER

---

*Président de séance* : SAULO NEIVA

- 8h30      **Isabel Viera** : « La représentation de la famille portugaise  
immigrée dans la littérature (française, portugaise,  
québécoise) ».
- 9h        **Paolo Motta Oliveira** (Univ. San Paolo) : « La famille  
brésilienne dans le roman portugais ».

- 9h30           **Stéphanie Urdician** (MCF Université Blaise Pascal, CRLMC) :  
« Représentations de la famille italienne dans la littérature argentine contemporaine ».
- 10h            *Discussion*
- 10h30-10h45    *Pause*
- 10h45           **Christophe Perrin** (Étudiant UBP), « *Bella Ciao* comme représentation du mythe de l'immigration ou le "refondement" du clan familial ».
- 11h15           **Maddalena Tirabassi** (ALTREITALIE) : « Tradition et transformation de la famille italienne aux Amériques ».
- 11h45           **Isabelle Felici** (MCF-HDR Université du Sud-Toulon Var, BABEL) : « La famille italienne et la colonie Cecilia. Histoire, réception, représentations ».
- 12h15           Discussion / Conclusions.

avec le soutien de la Chaire Sá de Miranda (Instituto Camões)

## ACCÈS

L'entrée de la Maison des Sciences de l'Homme est située 4 rue Ledru, sur le côté de l'UFR de Droit et Sciences économiques, à une centaine de mètres de l'UFR Lettres (site Gergovia).

Accès par le bus à partir de la gare SNCF : prendre le bus n° 3 « Cébazat-CHR Nord - Romagnat » (en direction de Romagnat Gergovia) et descendre à l'arrêt « Universités » bd F. Mitterrand au niveau du Jardin Lecoq (env. 10 mn). Il faut à peu près entre 15 et 20 mn à pied en passant par l'avenue d'Italie, puis l'avenue des Paulines et le bd Gergovia.



De la rue Ledru à la gare SNCF : prendre le bus n° 3 « Cébazat-CHR Nord - Romagnat » (en direction de Cébazat-CHR Nord) à l'arrêt « Universités » en face du Jardin Lecoq. Descendre à l'arrêt « Gare SNCF ».

Accès en voiture : la Maison des Sciences de l'Homme ne disposant pas de parking pour ses visiteurs, nous vous conseillons de vous garer au parking des Salins, situé à environ 400 m.

## LIEU DU COLLOQUE

**Salle 220 - 2e étage**  
**Maison des Sciences de l'Homme**



CRLMC, Maison des Sciences de l'Homme  
4 rue Ledru, 63057 Clermont Fd cedex 1  
☎ 33+(0)4 73 34 68 32  
✉ 33+(0)4 73 34 68 34  
[crlmc@univ-bpclermont.fr](mailto:crlmc@univ-bpclermont.fr)



Centre Interdisciplinaire de Recherche  
sur la Culture des Échanges  
(CIRCE équipe du LECEMO-Paris III)  
1 rue Censier, 75005 Paris  
<http://circe.univ-paris3.fr>  
☎ 33+(0)1 45 87 48 41